

৩০তম সিটি কাউন্সিল ডিষ্ট্রিক্ট

এলিজাবেথ এস. ক্রলি (Elizabeth S. Crowley) (D, WF)

হাই, আমি Elizabeth Crowley। প্রায় পাঁচ বছর এটা আমার জন্য একটা সুযোগ হয়েছে যে আমি ৩০তম সিটি কাউন্সিল ডিষ্ট্রিক্টের প্রতিনিধিত্ব করতে পেরেছি।

এটা সেই কমিউনিটি যেখানে আমি জন্মগ্রহণ করেছি এবং বড় হয়েছি এবং আমি আমার দুই ছেলের, যারা শহরীয় পাবলিক স্কুলে পড়ালেখা করছে এই ঐতিহ্য বহন করে চলেছি।

আমি জানি আমাদের মধ্যবিত্ত পরিবারবর্গ যে সব অদ্বিতীয় বিপত্তির সম্মুখীন হচ্ছেন। ৩০তম কাউন্সিল ডিষ্ট্রিক্টের প্রতিনিধিত্বকারী হিসাবে, আমাদের মূল্যবোধ ও বিশ্বাসের জন্য আমার সংগ্রাম করার প্রমানিত ইতিহাস রয়েছে।

আমাদের প্রয়োজন নিরাপদ রাস্তাঘাট এবং এমন সব সিটি নিয়মনীতি যা বিভিন্ন কাজে যাতায়াতকারীদের সংশ্লিষ্ট প্রয়োজনাঙ্গী মেটাতে। আমরা চাই প্রতিটি ছাত্র পাবলিক স্কুলে মানসম্পন্ন জ্ঞানার্জন করবে। আমাদের স্বাস্থ্য কার্যক্রম রক্ষা করা এবং বাড়ানো প্রয়োজন, বিশেষ করে মহিলাদের জন্য।

এবং আমরা চাই এই সিটি সুন্দর কর্মসংস্থান সৃষ্টি করার জন্য অবকাঠামোগত স্থাপনায় বিনিয়োগ করুক।

নির্বাচিত হওয়ার পর থেকে এ সবই আমার মূল লক্ষ্যবিন্দুতে পরিণত হয়েছে। মেয়র অগ্নি নিবোধক সংস্থাগুলো বন্ধ করে দেওয়ার পরিকল্পনা করলে আমি তাতে বাঁধ সেধে ছিলাম। আমাদের পাবলিক স্কুল গুলোর মানোন্নয়নের জন্য আমি তহবিল যোগান দিয়েছি। সচেতনায় স্বাস্থ্যরক্ষা কার্যক্রমের একটা উন্নয়ন পরিকল্পনায় অদম্য ব্যক্তিবর্গের সাথে আমি কাজ করেছি।

এ সব তো আমার জীবনে অপূর্ব। আমি আশা রাখি আপনারা আমাকে সুযোগ দিবেন যাতে আমি আমার সংগ্রাম অব্যাহত রাখতে পারি ঐ সব পরিবারবর্গের জন্য যারা গ্ল্যান্ডেল, ম্যাসপ্যাথ, মিডল্ ভিলেজ, রীজউড, উডহ্যাভেন, এবং উডসাইড এলাকায় বসবাস করছে। এগুলো নিউ ইওর্ক সিটির সর্বোৎকৃষ্ট কয়েকটি কমিউনিটির মধ্যে অন্তর্ভুক্ত, আমি বিশ্বাস করি যে আমরা আমাদের প্রতিবেশী এলাকাগুলিকেও শক্তিশালী করতে অব্যাহতভাবে কাজ করতে পারি।

*প্রার্থী কর্তৃক প্রদেয় তথ্য অনুবাদ করে মুদ্রিত। ক্যাম্পেইন ফাইন্যান্স প্রোগ্রাম অংশগ্রহণ করেছেন।*

৩০তম সিটি কিউন্সিল ডিস্ট্রিক্ট

ক্রাইক এন. কারুনা (Craig N. Caruana) (R, C)

হাই, আমার নাম Craig Caruana এবং আমি গ্লেনডেল, উডহ্যাভেন, মিডলেজ, রিজউড এবং মেসপেথ এর নেইবারহুড এলাকাগুলোতে সিটি কাউন্সিল প্রতিনিধিত্ব করার জন্য নির্বাচনে প্রতিদ্বন্দ্বিতা করছি। আমি ৩০তম ডিস্ট্রিক্টে জন্মগ্রহণ করেছি এবং বড় হয়েছি এবং আমি আমেরিকার ক্যাথলিক বিশ্ববিদ্যালয় এবং টেক্সাসের A&M বিশ্ববিদ্যালয় থেকে ডিগ্রীগুলো লাভ করেছি। আমি পেন্টাগনে আমার চাকুরী জীবন আরম্ভ করি, নৌ বাহিনীর সহকারী সচিবের একজন সহায়তাকারী হিসেবে। এই ক্ষমতায়, আমি ১০০,০০০ কর্মচারীর একটি প্রতিষ্ঠান যার বাজেট বার্ষিক \$৫০ বিলিয়ন এর ব্যবস্থাপনাকে সাহায্য করি। এটা ছিল এমন একটি জটিল রাজনৈতিক পরিবেশে সেখানে আমি এক্সকিউজ শিখেছি কোন কিছু না কাটার; যার একমাত্র ফলাফল ছিল হিসাব করা হয়। আমি স্থানীয় নাগরিকদের মধ্যে সক্রিয় হয়ে রাজনীতিতে প্রবেশ করি এবং আমি আমাদের বর্তমান সিটি কাউন্সিলমেম্বার, Elizabeth Crowley এর মধ্যে নেতৃত্বের অভাব দেখতে পাই। দুর্ভাগ্যক্রমে, আমাদের কাউন্সিলমেম্বার Elizabeth Crowley কমিউনিটিকে এড়িয়ে তাঁর নিজস্ব রাজনৈতিক আকাংখা বাস্তবায়নে নিয়োজিত থাকেন এবং তাঁর প্রথম মেয়াদ শেষ হবার আগেই কংগ্রেস নির্বাচনে প্রতিদ্বন্দ্বিতা করেন। আমাদের নেইবারহুডে অধিক সংখ্যক পুলিশ কর্মকর্তা নিযুক্ত করার বদলে কাউন্সিলমেম্বার Crowley আইনগত কো-স্পনশর করেন যা রাইকার দ্বীপপুঞ্জের কারেকশন বিভাগের জন্য অবৈধ হয়ে যায় কিছু সংখ্যক কমেদীদেকে স্থানান্তরের যারা দেশে অবৈধ ভাবে ইমিগ্রেশন এবং কাষ্টম অতিক্রম করে আসে। তাদের নির্বাসনের বদলে, কমেদীগণ সময় ক্ষেপণ করতে থাকে এবং মুক্তি পেয়ে রাস্তায় চলে আসে। এই সমস্ত বিষয় আমাদের কমিউনিটির মূল্যবোধ নয়। কিছু সংখ্যক লোক যাদের পরিবারবর্গ কয়েক প্রজন্মের থেকে কুইন্স এ বাস করেছে, আমি হতাশ হয়েছি যে আমরা সিটি কাউন্সিল থেকে প্রতিনিধিত্ব পাই না যা আমরা পাওয়ার যোগ্য। যদি নির্বাচিত হই, আমি নিউ ইয়র্ক সিটিতে চাকুরীর ব্যবস্থা করবো, জীবনমাত্রার উচ্চ ব্যয় কমিয়ে আনবো এবং প্রমাণিত অপরাধের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করার কৌশলকে সমর্থন করবো, সেই সাথে stop and frisk ঘটনার প্রতিকার করবো। উপরোক্ত সকল বিষয় ছাড়াও, সিটি হলে আমাদের নেইবারহুডগুলোকে অগ্রাধিকার প্রদান করবো। সম্মিলিতভাবে, আমরা আমাদের নেইবারহুড সমূহকে প্রথমে বেছে নেব এবং আমাদের সিটি সরকার আপনাদের জন্য কাজ করবে।

*প্রার্থী কর্তৃক প্রদেয় তথ্য অনুবাদ করে মুদ্রিত। ক্যাম্পেইন ফাইন্যান্স প্রোগ্রাম অংশগ্রহণ করছেন।*